

Redewendungen Deutsch – Bulgarisch

Ausflüge

Gibt es auch Führungen auf Deutsch?	Има ли екскурзоводска беседа на немски?	[Íma li ekskursovódсka besséda na némski?]
Gibt es eine Ermäßigung für Kinder, Senioren, Studenten?	Има ли намаление за деца, пенсионери, студенти?	[Íma li namalénie за dezá, pensionéri, studénti?]
Wie viel kostet der Eintritt?	Колко струва входът?	[Kólko strúva vхódat?]
Eine Karte bitte.	Един билет моля.	[Edín bilét mólja.]
Zwei Karten bitte.	Два билета моля.	[Dvá biléta mólja.]
Zwei Erwachsene und zwei Kinder bitte.	Двама възрастни и две деца моля.	[Dváma vásrastni i dvé dezá mólja.]
Darf man fotografieren?	Може ли да снимаме?	[Mósche li да snímame?]
Wie lange dauert die Stadtführung?	Колко ще продължи груповата обиколка?	[Kólko ste prodalзі grúpovata obikólka?]
Wann beginnt die Führung?	Кога започва груповата обиколка?	[Kogá zapótschva grúpovata obikólka?]
Was kostet die Stadtführung?	Колко струва груповата обиколка?	[Kólko strúva grúpovata obikólka?]
Wann / Wo treffen wir uns?	Кога / Къде ще се срещнем?	[Kogá / Kadé schte се sréschtnem?]
Besichtigen wir auch ...?	Ще посетим ли също...?	[Schte posetím li sáschto...?]
Wann kommen wir zurück?	Кога ще се приберем?	[Kogá schte се priberém?]
Wie lange ist geöffnet?	До кога е отворено?	[Do kogá е otvóreno?]

Abschied

Auf Wiedersehen!	Довиждане!	[Dovischdane!]
Alles Gute!	Всичко хубаво!	[Vsitschko hubawo!]
Bis morgen!	До утре!	[Do utre!]
Viele Grüße an alle.	Много поздрави на всички.	[Mnogo pozdravi na vsitschki.]
Tschüss!	Чао!	[Tschao!]

Behörde

Bank	банка	[banka]
Krankenhaus	болница	[bolnitza]
Botschaft	посолство	[posolstvo]
Post	поща	[poschta]
Zimmervermietung	квартирно бюро	[kwartirno bjuro]
Öffentliche Toilette	обществена тоалетна	[obschtestwena toaletna]
Museum	музей	[musej]
Polizei	полиция	[Polizija]

Einkaufen

Darf ich anprobieren?	Може ли да пробвам?	[Moze li da probwam?]
In bar?	В брой?	[V broj?]
Brot	хляб	[hljab]
Milch	мляко	[mljako]
Tomaten	домати	[domati]
Gurken	краставици	[krastawizi]
Joghurt	кисело мляко	[kisselo mljako]
Wieviel kostet?	Колко струва?	[Kolko struwa?]
Das gefällt mir.	Това ми харесва.	[Tová mi harésva.]
Kann ich es umtauschen, wenn es mir nicht passt?	Мога ли да го сменя, ако не ми става?	[Móga li da go smenjá, ako ne mi stáva?]

Essen

Kann man im Hotel essen?	Може ли да се храним в хотела?	[Mósche li da se hránim v hotéla?]
Ist hier in der Nähe ein Restaurant?	Има ли ресторант наблизо?	[Íma li restoránt nablízo?]
Ich möchte etwas essen.	Бих искал да хапна.	[Bih ískal da hápna.]
Ich habe großen Hunger.	Много съм гладен.	[Mnógo sam gláden.]
Haben Sie einen Tisch frei?	Имате ли свободна маса?	[Ímate li svobódna mása?]
Ich habe schon gegessen.	Аз вече се нахраних.	[As wétsche se nahránih.]
Bedienen Sie hier?	Обслужвате ли тук?	[Obslúschwate li tuk?]
Die Rechnung, bitte.	Сметката, моля.	[Smétkata, mólja.]

Geldwechsel

Wo kann man Geld wechseln?	Къде мога да сменя пари?	[Kade moga da smenja pari?]
Wo ist hier eine Bank?	Къде има банка наблизо?	[Kade ima banka nablízo?]
Gibt es hier eine Wechselstube?	Има ли тук обменно бюро?	[Ima li tuk obmenno bjuro?]
Ich möchte Geld wechseln.	Искам да сменя пари.	[Iskam da smenja pari.]
Wie ist der Kurs?	Какъв е курсът?	[Kakaw e kursat?]
Können Sie mir 200€ in Lewa umwechseln?	Можете ли да ми обмените 200 евро в лева?	[Mozete li da mi obmenite dwesta ewro v lewa?]
Ich möchte 200€ in Lewa umwechseln.	Искам да сменя 200 евро в лева.	[Iskam da smenja dwesta ewro v lewa.]
Kleingeld, bitte!	Монети, моля!	[Moneti, molja!]

Gespräch beim Treffen

Entschuldigen Sie!	Извинете	[Isvinete]
Wie heißen Sie?	Как се казвате?	[Kak se kasvate?]
Ich heiße	Аз се казвам...	[As se kásvam...]

Es tut mir leid!	Съжалявам!	[Sazaljawam]
Woher kommen Sie?	От къде сте?	[Ot kade ste?]
Ich komme aus Deutschland.	Аз съм от Германия.	[As sam ot Germánija.]
Hallo!	Здравейте!	[Sdravejte]
Es freut mich, Sie kennenzulernen.	Радвам се да се запознаем.	[Rádvam se da se zapoznáem.]
Wo wohnen Sie?	Къде живеете?	[Kade ziweete?]
Guten Morgen!	Добро утро!	[Dobro utro!]
Guten Tag	Добър ден!	[Dobar den!]
Guten Abend!	Добър вечер!	[Dobar vetscher!]
Auf Wiedersehen!	Довиждане!	[Dovischdane!]
Wie geht es Ihnen?	Как сте?	[Kak ste?]
Danke. Mir geht es gut.	Благодаря, Добре съм.	[Blagodarja. Dobre sam.]
Gerne	С удоволствие	[S udowolstwie]
Bitte	Моля	[Molja]
Ja	Да	[Da]
Nein	Не	[Ne]

Gesundheit

Arzt	лекар	[lekar]
Apotheke	аптека	[apteka]
Krankheit	болест	[bolest]
Medikamente	лекарства	[lekarstwa]
Notdienst	Бърза помощ	[Barza pomost]
Untersuchung	пеглед	[pregled]
Zahnarzt	зъболекар	[zabolekar]

Suchen

Wo befindet sich?	Къде се намира?	[Kade se namira?]
Wie komme ich zu?	Как да стигна до?	[Kak da stigna do?]